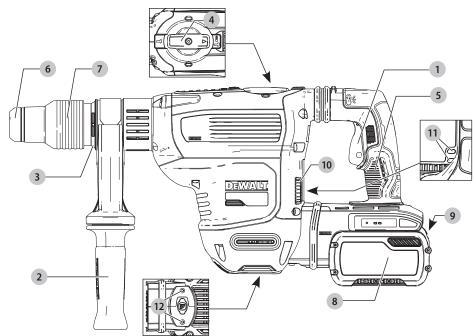


Instruction Manual Guide D'utilisation Manual de instrucciones

DCH614

60V Max* 1-3/4" (45 mm) SDS MAX® Combination Hammer Marteau combiné SDS Max^{MD} 45 mm (1 3/4 po) 60 V max* Martillo de Combinación SDS MAX® de 45 mm (1-3/4") 60 V Máx*

Fig. A



- 1 Trigger switch
- 2 Side handle
- 3 Front barrel (collar)
- 4 Mode selector dial
- 5 Main handle
- 6 Bit holder
- bit Holde
- **7** Sleeve
- 8 Battery pack
- 9 Battery release button
- 10 Speed dial
- 11 ANTI-ROTATION and yellow service indicator LED
- 12 DEWALT Tool Tag mounting holes

- 1 Gâchette
- 2 Poignée latérale
- 3 Barillet avant (collier)
- 4 Cadran de sélection de mode
- 5 Poignée principale
- 6 Porte-embout
- **7** Manchon
- 8 Bloc-piles
- 9 Bouton de libération du bloc-piles
- 10 Cadran de vitesses
- 11 Voyants DEL jaune des brosses et d'ANTI-ROTATION
- 12 Trous de montage de la balise de l'outil DFWALT

- 1 Interruptor de gatillo
- 2 Mango lateral
- 3 Cilindro frontal (collar)
- 4 Dial selector de modalidad
- 5 Mango principal
- **6** Portabrocas
- 7 Manguito
- 8 Batería
- 9 Botón de liberación de la batería
- 10 Carátula de velocidad
- 11 ANTI-ROTATION y LEDs indicadores de desgaste de escobilla amarillos
- 12 Orificios de montaje de etiqueta de herramienta DEWALT

If you have questions or comments, contact us.

Pour toute question ou tout commentaire, nous contacter.

tiene dudas o comentarios, contáctenos.

www. DeWALT.com 1-800-4-DeWALT



WARNING: Read all safety warnings, instructions, illustrations, and specifications in this manual, including the battery and

charger sections provided in an original tool manual or the separate Batteries and Chargers manual.

Manuals can be obtained by contacting Customer Service. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Definitions: Safety Alert Symbols and Words

This instruction manual uses the following safety alert symbols and words to alert you to hazardous situations and your risk of personal injury or property damage.

▲ DANGER: Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

A WARNING: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

A CAUTION: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

▲ (Used without word) Indicates a safety related message.

NOTICE: Indicates a practice **not related to personal injury** which, if not avoided, **may** result in **property damage**.



AVERTISSEMENT : lire tous les avertissements de sécurité, les instructions, les illustrations et les caractéristiques de ce manuel, y compris les sections

sur les piles et les chargeurs fournies dans un manuel d'origine de l'outil ou dans le manuel séparé sur les piles et les chargeurs. Les manuels peuvent être obtenus en contactant le service à la clientèle. Le fait de ne pas suivre les avertissements et les instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures araves.

Définitions : symboles et termes d'alarmes sécurité

Ces guides d'utilisation utilisent les symboles et termes d'alarmes sécurité suivants pour vous prévenir de situations dangereuses et de risques de dommages corporels ou matériels.

▲ DANGER: indique une situation dangereuse imminente qui, si elle n'est pas évitée, entraînera la mort ou des blessures graves.

A AVERTISSEMENT: indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.

▲ ATTENTION: indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures légères ou modérées.

▲ (Si utilisé sans aucun terme) Indique un message propre à la sécurité.

AVIS: indique une pratique ne posant aucun risque de dommages corporels mais qui par contre, si rien n'est fait pour l'éviter, pourrait poser des risques de dommages matériels.



ADVERTENCIA: Lea todas las advertencias de seguridad, instrucciones, ilustraciones y especificaciones de este manual, incluyendo las

secciones sobre la batería y el cargador proporcionadas en un manual original de la herramienta o en el manual de Baterías y Cargadores por separado. Los manuales se pueden obtener poniéndose en contacto con el Servicio de atención al cliente. La falla en seguir las advertencias e instrucciones puede resultar en descarga eléctrica, incendio Vo lesiones serias.

Definiciones: Símbolos y Palabras de Alerta de Seguridad

Este manual de instrucciones utiliza los siguientes símbolos y palabras de alerta de seguridad para alertarle de situaciones peligrosas y del riesgo de lesiones corporales o daños materiales.

▲ PELIGRO: Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.

A ADVERTENCIA: Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, **podría** provocar **la muerte o lesiones graves**.

A ATENCIÓN: Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, **posiblemente** provocaría **lesiones leves o moderadas**.

▲ (Utilizado sin palabras) indica un mensaje de seguridad relacionado.

AVISO: Se refiere a una práctica no relacionada a lesiones corporales que de no evitarse puede resultar en daños a la propiedad.

English (original instructions)	4	
Français (traduction de la notice d'instructions originale)	18	
Español (traducido de las instrucciones originales)	32	

Fig. B

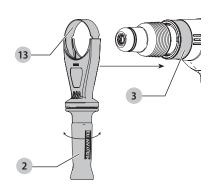


Fig. C

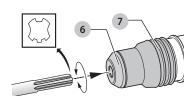


Fig. D

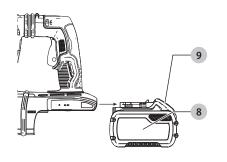
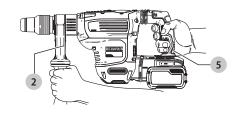


Fig. E



Intended Use

Your heavy-duty cordless rotary hammer is designed for professional concrete drilling and chiseling applications. **DO NOT** use under wet conditions or in presence of flammable liquids or gases.

Your heavy-duty cordless rotary hammer is a professional power tool.

DO NOT let children come into contact with the tool. Supervision is required when inexperienced operators use this tool.

GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS

▲ WARNING: Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

SAVE ALL WARNINGS AND INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

1) Work Area Safety

- a) **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- b) Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust. Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- c) Keep children and bystanders away while operating a power tool. Distractions can cause you to lose control.

2) Electrical Safety

- a) Power tool plugs must match the outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- b) Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators. There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- c) **Do not expose power tools to rain or wet conditions.**Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- d) Do not abuse the cord. Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.

 Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- e) When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use. Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- f) If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a ground fault circuit interrupter (GFCI) protected supply. Use of a GFCI reduces the risk of electric shock.

3) Personal Safety

- a) Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- b) **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** Protective equipment such as a dust mask,

- non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- c) Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energizing power tools that have the switch on invites accidents.
- d) Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on. A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- e) **Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- f) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep your hair and clothing away from moving parts. Loose clothes, jewelry or long hair can be caught in moving parts.
- g) If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used. Use of dust collection can reduce dust-related hazards.
- h) Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles. A careless action can cause severe injury within a fraction of a second.

4) Power Tool Use and Care

- a) **Do not force the power tool. Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- b) **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
- c) Disconnect the plug from the power source and/ or remove the battery pack, if detachable, from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools. Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- d) Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool. Power tools are danaerous in the hands of untrained users.
- e) Maintain power tools and accessories. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use. Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- f) **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- g) Use the power tool, accessories and tool bits, etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed. Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- h) **Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease.** Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

5) Battery Tool Use and Care

- a) Recharge only with the charger specified by the manufacturer. A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- b) **Use power tools only with specifically designated battery packs.** Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- c) When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- d) Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact. If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- e) **Do not use a battery pack or tool that is damaged or modified.** Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- f) **Do not expose a battery pack or tool to fire or excessive temperature.** Exposure to fire or temperature above 265 °F (130 °C) may cause explosion.
- g) Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or tool outside the temperature range specified in the instructions. Charging improperly or at temperatures outside the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.

6) Service

- a) Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the power tool is maintained.
- b) **Never service damaged battery packs.** Service of battery packs should only be performed by the manufacturer or authorized service providers.

Specific Safety Rules for Rotary Hammers

- Wear ear protectors. Exposure to noise can cause hearing loss.
- Use auxiliary handle(s), if supplied with the tool. Loss of control can cause personal injury.
- Hold power tool by insulated gripping surfaces, when performing an operation where the cutting accessory may contact hidden wiring. Cutting accessory contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.
- Be certain that the material being drilled/demolished does not conceal electric or gas service and that their locations have been verified with the utility companies.
- Use clamps or other practical way to secure and support the workpiece to a stable platform. Holding the work by hand or against your body is unstable and may lead to loss of control.
- Wear safety goggles or other eye protection.

 Hammering operations cause chips to fly. Flying particles can cause permanent eye damage. Wear a dust mask or respirator for applications that generate dust. Ear protection may be required for most applications.
- Keep a firm grip on the tool at all times. Do not attempt to operate this tool without holding it with both hands. Operating this tool with one hand will result in loss of control.

Breaking through or encountering hard materials such as re-bar may be hazardous as well.

Additional Safety Rules for Rotary Hammers

Do not operate this tool for long periods of time.
 Vibration caused by hammer action may be harmful to your hands and arms. Use gloves to provide extra cushion and limit

exposure by taking frequent rest periods.

• Do not recondition bits yourself. Chisel reconditioning should be done by an authorized specialist. Improperly

- reconditioned chisels could cause injury.

 Accessories and tool may get hot during operation.

 Wear gloves when handling them if performing heat producing applications such as hammerdrilling and drilling metals.
- Never lay the tool down until the bit has come to a complete stop. Moving bits could cause injury.
- Do not strike jammed bits with a hammer to dislodge them. Fragments of metal or material chips could dislodge and cause injury.
- · Slightly worn chisels can be resharpened by grinding.
- Do not overheat the bit (discoloration) while grinding a new edge. Badly worn chisels require reforging. Do not reharden and temper the chisel.
- Do not use this tool to mix or pump easily combustible or explosive fluids (benzine, alcohol, etc.).
- Do not mix or stir inflammable liquids labelled accordingly.

Additional Safety Information

MARNING: Never modify the power tool or any part of it. Damage or personal injury could result.

▲ WARNING: ALWAYS use safety glasses. Everyday eyeglasses are NOT safety glasses. Also use face or dust mask if cutting operation is dusty. ALWAYS WEAR CERTIFIED SAFETY EQUIPMENT:

- ANSI Z87.1 eye protection (CAN/CSA Z94.3),
- ANSI \$12.6 (\$3.19) hearing protection,
- NIOSH/OSHA/MSHA respiratory protection.
- ▲ WARNING: Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling, and other construction activities contains chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:
- · lead from lead-based paints,
- crystalline silica from bricks and cement and other masonry products, and
- arsenic and chromium from chemically-treated lumber.
 Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.
- Wear protective clothing and wash exposed areas with soap and water. Allowing dust to get into your mouth, eyes, or lay on the skin may promote absorption of harmful chemicals. Direct particles away from face and body.
- Use the appropriate dust extractor vacuum to remove the vast majority of static and airborne dust. Failure to remove static and airborne dust could contaminate the working environment or pose an increased health risk to the operator and those in close proximity.

- Use clamps or other practical ways to secure and support the workpiece to a stable platform. Holding the work by hand or against your body is unstable and may lead to loss of control and injury.
- Air vents often cover moving parts and should be avoided. Loose clothes, iewelry or long hair can be caught in moving parts.

A CAUTION: When not in use, place tool on its side on a stable surface where it will not cause a tripping or falling hazard. Some tools with large battery packs will stand upright on the battery pack but may be easily knocked over.

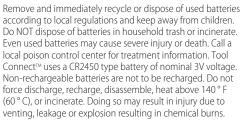
The label on your tool may include the following symbols. The symbols and their definitions are as follows:

synnoois and their actinitions an	L US TOTIONS.
Vvolts	or AC/DC alternating of direct curren
Hzhertz	
minminutes	Class II Cons (double insu
= - or DC direct current	,
UClass Construction	n ₀ no load spec
(grounded)	nrated speed
/min per minute	PSI pounds per squ
BPMbeats per minute	⊕earthing ter
IPMimpacts per minute	Asafety alert s
	wisible radia
OPMoscillations per minute	do not stare
RPMrevolutions per minute	the light
sfpm surface feet per minute	@wear respira
SPMstrokes per minute	protection
Aamperes	⊕wear eye pro
Wwatts	wear hearin
Whwatt hours	protection
Ahamp hours	read all docum
$oldsymbol{\sim}$ or ACalternating current	do not expos

are	e as ronows:	
	₹ or AC/DC	alternating or direct current
		Class II Construction (double insulated)
	n ₀	no load speed
1	n	rated speed
	PSI	pounds per square inch
	⊜	earthing terminal
۵	A	safety alert symbol
e e		visible radiation— do not stare into the light
2		wear respiratory protection
	⊕	wear eye protection
		wear hearing protection
	③	read all documentation
	8	do not expose to rain

▲ WARNING

- INGESTION HAZARD: This product contains a button cell or coin battery.
- **DEATH** or serious injury can occur if ingested.
- A swallowed button cell or coin battery can cause Internal Chemical Burns in as little as 2 hours
- KEEP new and used batteries OUT OF REACH of CHILDREN.
- · Seek immediate medical attention if a battery is suspected to be swallowed or inserted inside any part of the body.



WARNING: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced.

Product contains non-replaceable battery except by qualified service center. Do not attempt to replace the coin cell battery yourself.

DEWALT Tool Connect™ Integrated Connectivity

Tool Connect™ Integrated Connectivity is powered by an internal coin cell. The internal coin cell battery, when necessary, should be replaced by your local DEWALT authorized service center. Do not attempt to replace the coin cell battery yourself.

DEWALT Tool Connect™ products are capable of connecting with devices that support Bluetooth® technology using the DEWALT Site Manager application.

DEWALT Site Manager is a web and mobile application and is compatible with most popular devices.

Bluetooth® capability is provided by the Site Manager app. Additional subscription charges and third-party data charges may apply.

DEWALT Tool Connect™ integrated connectivity is designed to support tracking, locating, and providing product data using the DEWALT Site Manager app. To learn more and for a full list of features, visit: www.DEWALT.com/en-us/ jobsite-solutions/tool-connect.

Getting Started with DEWALT Tool Connect™

NOTE: The DEWALT Site Manager app is governed by separate terms and conditions available for viewing through the mobile or web application.

Step 1: Download the DEWALT Site Manager application at:



then following the steps in app.





Step 2: Follow the instruction in the app to create your account or log into an existing Site Manager account. Step 3: Connect your product with the DEWALT Site Manager app by going to the Inventory screen and selecting "+ Tool",

NOTE: Your device is enabled with an optimized pairing process. Simply select "Add via QR or Barcode" to connect your Bluetooth® enabled product to your account. For more information on DEWALT Tool Connect™ functionality and features, visit www.DEWALT.com/en-us/

jobsite-solutions/tool-connect or call 1-800-4-DEWALT. **SPECIFICATIONS**

	DCH614
Rated Size	1-3/4" (45 mm)
Tool Holder	SDS Max®
Voltage (DC)	60 V
Impact Energy in Joules (EPTA)	10.5
No-Load RPM	190-380
No-Load BPM	1450-2900
Optimum Drilling Range	5/8"-1-1/4" (16 mm-32 mm)
Max. Diameter Core	5" (125 mm)
Rotation Control	E-Clutch®
Weight	15 lbs. (6.9 kg)
Length	21.8" (55.6 cm)

SPECIFICATIONS

31 ECH ICA	10113	
Width	4.4" (11.2 cm)	
Height	9.9" (25.1 cm)	
Vibration Control	SHOCKS®	
Chipping	Yes	
Variable Speed Dial	Yes	
Variable Speed Dial Positions 7		
Dust Extraction Model # DWH053 / DWH050		
Noise Values [dB(A)]		
L _{pA} (Emission Sound Pressure Level) 93		
L _{WA} (Sound Power Level) 104		
(Uncertainty of Given Sound Level) 3		
Vibration Values (m/s²)		
Drilling into Concrete (Value a _{h,HD}) 8.8		
Uncertainty K 1.5		
Chipping/Chiselling (Value a _{h,Cheq}) 8.1		
Uncertainty K 1.5		

ASSEMBLY AND ADJUSTMENTS

▲ WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, turn unit off and remove the battery pack before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories. An accidental start-up can cause injury.

Side Handle (Fig. B)

▲ WARNING: To reduce the risk of personal injury, ALWAYS operate the tool with the side handle properly installed. Failure to do so may result in the side handle slipping during tool operation and subsequent loss of control. Hold tool with both hands to maximize control.

The side handle 2 clamps to the front of the gear case and may be rotated 360° to permit right- or left-hand use.

Mounting the Straight Side Handle (Fig. B)

- 1. Widen the ring opening of the side handle ${\bf 2}$ by rotating it counterclockwise.
- 2. Slide the assembly onto the nose of the tool, through the steel ring (13) and onto the collar (3), past the chisel holder and sleeve.
- 3. Rotate the side handle assembly to the desired position. For hammerdrilling horizontally with a heavy drill bit, place the side handle assembly at an angle of approximately 20° to the tool for optimum control.
- 4. Lock the side handle mounting assembly in place by securely tightening the handle 2 rotating it clockwise so that the assembly will not rotate.

Bit and Bit Holder

WARNING: Burn Hazard. **ALWAYS** wear gloves when changing bits. Accessible metal parts on the tool and bits may get extremely hot during operation. Small bits of broken material may damage bare hands.

The rotary hammer can be fitted with various chisel bits depending on the desired application. **Use sharp drill bits and chisels only.**

Inserting and Removing SDS MAX® Bits (Fig. C)

- 1. Insert bit in the bit holder **6** and apply downward pressure while rotating to secure the bit into place. The bit shank must be clean.
- 2. Ensure the bit is properly engaged.

NOTE: The bit needs to move several centimeters in and out of the bit holder **6** when properly engaged.

3. To remove the bit, pull back the locking sleeve ${\bf 7}$ and pull the bit out.

OPFRATION

▲ WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, turn unit off and remove the battery pack before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories. An accidental start-up can cause injury.

Installing and Removing the Battery Pack (Fig. D)

A WARNING: Ensure the tool/appliance is in the off position before inserting the battery pack.

NOTE: For best results, make sure your battery pack is fully charged.

- 1. To install the battery pack **8** into the tool handle, align the battery pack with the rails inside the tool's handle and slide it into the handle until the battery pack is firmly seated in the tool and ensure that it does not disengage.
- 2. To remove the battery pack from the tool, press the battery pack release button **9** and firmly pull the battery pack out of the tool handle. Insert battery into the charger.

Proper Hand Position (Fig. A)

WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, **ALWAYS** use proper hand position as shown.

▲ WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, ALWAYS hold securely in anticipation of a sudden reaction. Proper hand position requires one hand on the main handle 5. with the other hand on the side handle 2.

SHOCKS® Active Vibration Control System

For best vibration control, hold the tool as described in **Proper Hand Position** and apply just enough pressure so the damping device on the main handle is approximately mid stroke. The hammer only needs enough pressure to engage the active vibration control. Applying too much pressure will not make the tool actuate faster and active vibration control will not engage.

DEWALT Tool Tag Ready (Fig. A) Optional Accessory

★ WARNING: Read instruction manual for the DEWALT Bluetooth® Tool Tag.

A WARNING: Remove battery from tool before installing the DEWALT Bluetooth® Tool Tag.

A WARNING: When installing or replacing the DEWALT Bluetooth® Tool Tag, use only the screws provided. Be sure to securely tighten the screws.

Your hammer comes with mounting holes 12 and fasteners for installing a DEWALT Tool Tag. You will need a T15 bit tip to install the tag. Only use the screws provided. The DEWALT Tool Tag is designed for tracking and locating professional

power tools, equipment, and machines using the DEWALT Tool Connect™ app. For proper installation and use of the DEWALT Tool Tag refer to the DEWALT Tool Tag manual.

Electronic Speed and Impact Control (Fig. A)

The electronic speed and impact control allows the use of smaller drill bits without the risk of bit breakage, hammerdrilling into light and brittle materials without shattering and optimal tool control for precise chiseling. To set the speed dial 10, turn the dial to the desired level. The higher the number, the greater the speed and impact energy. Dial settings make the tool extremely flexible and adaptable for many different applications. The required setting depends on the bit size and hardness of material being drilled.

Overload Clutch

In case of jamming of a drill bit, the drive to the drill spindle is interrupted by the overload clutch. Due to the resulting forces, always hold the tool with both hands and take a firm stance. After the overload, release and depress the trigger to re-engage drive.

A WARNING: Drill may stall if overloaded causing a sudden twist. Always expect the stall. Grip the drill firmly to control the twisting action and avoid injury.

ANTI-ROTATION System (Fig. A)

In addition to the integral (mechanical) clutch, the DEWALT ANTI-ROTATION system, offers technology capable of detecting the motion of the tool. This feature senses the motion of the tool and shuts it down if necessary. The red indicator LED 110 illuminates when the ANTI-ROTATION system is engaged.

ANTI-ROTATION and Service Indicator LED (Fig. A)

Your rotary hammer has two LEDs 11, indicating the ANTI-ROTATION (ADC) function and a service indicator. Refer to the table for more information on LED functionality.

LED Function	Description
Red	ANTI-ROTATION
(permanently on)	ANTI-ROTATION is engaged.
Yellow	Service exceeded
(flashing)	Indicates that the tool needs servicing. After 10 hours the LED will flash (new lubrication, hammer mechanism sealing).
Yellow	Service required
(permanently on)	Indicates that the tool needs servicing within the next 10 hours of use (new lubrication, hammer mechanism sealing).

Operation Modes (Fig. A)

WARNING: Do not select the operating mode when the tool is running.

A CAUTION: Never use in Rotary Hammering mode with a chisel bit in the bit holder. Personal injury and damage to the the tool may result.

Your tool is equipped with a mode selector dial 4 to select the mode appropriate to desired operation.

Symbol	Mode	Application
T	Rotary Hammering	Drilling into concrete and masonry
7	Hammering only	Chipping
0	Bit Adjustment	Chisel bit position adjustment
To Coloct	an Operating M	lada

To Select an Operating Mode

• Rotate the mode selector dial **4** so that the arrow points to the symbol corresponding for the desired mode.

NOTE: The arrow on the mode selector dial 4 must be pointing at a mode symbol at all times. There are no operable positions in between. It may be necessary to briefly run the motor after having changed from 'hammering only' to 'rotary hammering' modes in order to align the gears or to postion the chisel bit.

Indexing the Chisel Position (Fig. A)

The chisel can be indexed and locked into 18 different positions.

- 1. Rotate the mode selector switch \P until it points towards the \P position.
- 2. Rotate the chisel in the desired position.
- 3. Set the mode selector switch 4 to the "Hammering Only" position.
- 4. Twist the chisel until it locks in position.

Performing an Application (Fig. A)

▲ WARNING: TO REDUCE THE RISK OF PERSONAL

INJURY, ALWAYS ensure workpiece is anchored or clamped firmly. If drilling thin material, use a wood "back-up" block to prevent damage to the material.

MARNING: Always wait until the motor has come to a complete standstill before changing the direction of rotation.

- 1. Choose and install the appropriate chuck, adapter, and/or bit onto to the tool. Refer to *Bit and Bit Holder*.
- 2. Using the mode selector dial 4, select the mode appropriate to desired application. Refer to *Operation Modes*.
- 3. Adjust the side handle 2 as necessary.
- 4. Place the bit/chisel on the desired location.
- 5. Depress the trigger switch 1.
- 6. To stop the hammer, release the switch.

Recommendations for Tool Operation

- When drilling, always apply pressure in a straight line with the bit, but do not push hard enough to stall the motor or deflect the bit. A smooth even flow of material indicates the proper drilling rate.
- If drilling thin material or material that is prone to splinter, use a wood "back-up" block to prevent damage to the work piece.

A WARNING:

- Do not use this tool to mix or pump easily combustible or explosive fluids (benzine, alcohol, etc.).
- Do not mix or stir inflammable liquids labelled accordingly.

MAINTENANCE

A WARNING: To reduce the risk of serious personal injury, turn unit off and remove the battery pack before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories. An accidental start-up can cause injury.

Your DEWALT power tool has been designed to operate over a long period of time with minimum maintenance. Continuous satisfactory operation depends upon proper tool care and regular cleaning.

Cleaning

A WARNING: Blow dirt and dust out of all air vents with clean, dry air at least once a week. To minimize the risk of eye injury, always wear ANSI Z87.1 approved eye protection when performing this procedure.

WARNING: Never use solvents or other harsh chemicals for cleaning the non-metallic parts of the tool. These chemicals may weaken the plastic materials used in these parts. Use a cloth dampened only with water and mild soap. Never let any liquid aet inside the tool; never immerse any part of the tool into a liquid.

Accessories

▲ WARNING: Since accessories, other than those offered by DEWALT, have not been tested with this product, use of such accessories with this product could be hazardous. To reduce the risk of injury, only DEWALT-recommended accessories should be used with this product.

Recommended accessories for use with your product are available at extra cost from your local dealer or authorized service center. If you need assistance in locating any accessory, please contact DEWALT. Call 1-800-4-DEWALT (1-800-433-9258) or visit our website: www.dewalt.com.

Repairs

The charger and batteries are not serviceable. There are no serviceable parts inside the charger or battery pack.

A WARNING: To assure product SAFETY and RELIABILITY, repairs, maintenance and adjustment (including brush inspection and replacement, when applicable) should be performed by a factory service center or an authorized service center. Always use identical replacement parts.

Register Online

Thank you for your purchase. Register your product now for:

- WARRANTY SERVICE: Registering your product will help you obtain more efficient warranty service in case there is a problem with your product.
- **CONFIRMATION OF OWNERSHIP:** In case of an insurance loss, such as fire, flood or theft, your registration of ownership will serve as your proof of purchase.
- FOR YOUR SAFETY: Registering your product will allow us to contact you in the unlikely event a safety notification is required under the Federal Consumer Safety Act.

Register online at www.dewalt.com/account-login.

Three-Year Limited Warranty

For warranty terms, go to

www.dewalt.com/support/warranty.

To request a written copy of the warranty terms, contact: Customer Service at DEWALT Industrial Tool Co., 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286 or call **1-800-4-DEWALT** (1-800-433-9258).

LATIN AMERICA: This warranty does not apply to products sold in Latin America. For products sold in Latin America, see country-specific warranty information contained in the packaging, call the local company or see website for warranty information.

FREE WARNING LABEL REPLACEMENT: If your warning labels become illegible or are missing, call **1-800-4-DEWALT** (**1-800-433-9258**) for a free replacement.

TROUBLESHOOTING GUIDE BE SURE TO FOLLOW SAFETY RULES AND INSTRUCTIONS

For assistance with your product, visit our website at www.dewalt.com for a list of service centers, or call DEWALT at 1-800-4-DEWALT (1-800-433-9258).

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Tool will not start.	Battery pack not installed properly.	Check battery pack installation.
	Battery pack not charged.	Check battery pack charging requirements.
	Internal componets too hot.	Allow tool to cool down.
Reduced Power.	The speed dial is set to a lower setting.	Rotate the speed dial to a higher setting suitable for the application.
	Battery has low state of charge.	Replace with fresh battery pack.
The bit does not rotate.	The mode selector dial is not correctly engaged, or is set to "Hammering Only" or is set to position "O".	Rotate the mode selector dial to "Rotary Hammering". Refer to <i>Operation Modes</i> .
The bit cannot be released.	The chuck is not pulled back fully.	Pull the chuck back as far as it will go and remove the bit. Refer to <i>Inserting and Removing SDS Max® Bits</i> .
The yellow service indicator light is on or flashing.	The time for service has been reached.	Have service performed by an authorized DEWALT service center if necessary. Refer to ANTI-ROTATION and Service Indicator LEDs.
Tool shuts off abruptly.	Battery pack has reached its maximum thermal limit.	Allow battery pack to cool down.
	Out of charge. (To maximize the life of the battery pack it is designed to shut off abruptly when the charge is depleted.)	Place on charger and allow to charge.
Battery pack will not charge.	Battery pack not inserted into charger.	Insert battery pack into charger until LED illuminates.
	Charger not plugged in.	Plug charger into a working outlet. Refer to <i>Important Charging Notes</i> for more details.
	Surrounding air temperature too hot or too cold.	Move charger and battery pack to a surrounding air temperature of approximately 65 °F $-$ 75 °F (18 °C $-$ 24 °C).

Max* Li-lon	Battery Packs Blocs-piles Baterías	DCB606, DCB609, DCB612, DCB615
60V Мах	Chargers Chargeurs Cargadores	DCB103, DCB104, DCB107, DCB112, DCB113, DCB115, DCB118, DCB132, DCB1102, DCB1104, DCB1106, DCB1112

^{*}Maximum initial battery voltage (measured without a workload) is 20, 60 or 120 volts. Nominal voltage is 18, 54 or 108. (120V Max* is based on using 2 DEWALT 60V Max* lithium-ion batteries combined.)

NOTE: The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth®, SIG, Inc. and any use of such marks by DEWALT is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

REMARQUE : le mot servant de marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par DEWALT est sous licence. Les autres marques de commerce et noms commerciaux sont ceux de leurs détenteurs respectifs.

NOTA: La palabra y los logotipos de Bluetooth® son marcas registradas propiedad de Bluetooth®, SIG, Inc. y DEWALT utiliza dichas marcas bajo licencia. Otras marcas comerciales y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

- **WARNING:** Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- **AVERTISSEMENT:** utiliser d'autres blocs-piles peut créer un risque de blessure ou d'incendie.
- **ADVERTENCIA:** El uso de cualquier otro paquete de batería puede crear un riesgo de lesiones e incendio.

PART NUMBER

DEWALT Industrial Tool Co., 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286 Copyright © 2019, 2022, 2025

The following are trademarks for one or more DEWALT power tools: the yellow and black color scheme, the "D" shaped air intake grill, the array of pyramids on the handgrip, the kit box configuration, and the array of lozenge-shaped humps on the surface of the tool.

<PN##+> 04/25

^{*} La tension initiale maximum du bloc-piles (mesurée à vide) est de 20, 60 ou 120 volts. La tension nominale est de 18, 54 ou 108. (120 V max* se base sur l'utilisation combinée de 2 blocs-piles au lithium ion DEWALT de 60 V max*).

^{*} El máximo voltaje inicial de la batería (medido sin carga de trabajo) es 20 o 60 voltios. El voltaje nominal es de 18, 54 o 108 V. (120 V Máx* se basan en el uso de 2 baterías de iones de litio DEWALT de 60 V Máx* combinadas.)

^{**}BT - Bluetooth®